



# STADT RADEBEUL

## - DER OBERBÜRGERMEISTER -

<b>X</b>	<b>Beschlussvorlage</b>
	Mitteilung über Eilentscheidung
	Informationsvorlage


Vorlagennr.: **VFA 08/12 – 09/14**  
 Gremium: **Verwaltungs- und Finanzausschuss**  
 federführendes Amt: **Widerspruchs- u. Vergabestelle**

**Stand des Verfahrens:**

<b>Gremium:</b>	<b>VFA</b>		<b>Sitzungstermin:</b>	<b>05.09.2012</b>	
<b>Beratungsstatus:</b>	<b>X</b>	zur Beschlussfassung	<b>Öffentlichkeit:</b>	<b>X</b>	öffentlich
		zur Vorberatung			nichtöffentlich

**Beschlussfassung:**

<b>abgestimmt am:</b>	<b>05.09.2012</b>	<b>ausgefertigt am:</b>	<b>06.09.2012</b>		
<b>stimmberechtigte Mitglieder:</b>			<b>11</b>		
<b>davon anwesend:</b>	<b>10</b>	<b>Nichtteilnahme:</b>	<b>0</b>		
<b>dafür:</b>	<b>10</b>	<b>dagegen:</b>	<b>0</b>	<b>Enthaltungen:</b>	<b>0</b>



**Gegenstand der Vorlage:**

Die Vergabe von Leistungen gem. VOL/A für die Lieferung von Feuerwehrtechnik für die Große Kreisstadt Radebeul.

**Beschlussvorschlag:**

Der Verwaltungs- und Finanzausschuss der Großen Kreisstadt Radebeul beschließt in seiner Sitzung am 5. September 2012, den Auftrag für die Lieferung der Feuerwehrtechnik für die Große Kreisstadt Radebeul an die Firma:

**G.B.S.**  
**Handelsgesellschaft mbH**  
**Löwenbrucher Ring 36**  
**14974 Ludwigsfelde**

zu einer geprüften Angebotssumme von 73.732,22 Euro (Brutto) zu vergeben. Der Auftrag darf erst erteilt werden, wenn im Falle einer Bieterbeanstandung die Nachprüfungsbehörde nicht innerhalb von zehn Kalendertagen nach Unterrichtung das Vergabeverfahren beanstandet hat.

<b>bisheriger und weiter vorgesehener Verfahrensgang:</b>							
<b>Gremium</b>	<b>Datum</b>	<b>ö./nö.</b>	<b>Beratungsempfehlung</b>			<b>Änderung Beschlussvorschlag</b>	
			<i>einstimmig</i>	<i>mehrheitlich</i>	<i>abgelehnt</i>	<i>ja</i>	<i>nein</i>
VFA	05.09.2012	ö	x				x

**rechtliche Grundlagen:**

§ 28 Abs. 1 SächsGemO

§ 4 Abs. 3 sowie §§ 7 bis 10 der Hauptsatzung der Großen Kreisstadt Radebeul in der Fassung vom 17.12.2009, VOL/A 2009

**Angabe der finanziellen Auswirkungen:**

finanzielle Auswirkungen:		X	ja			nein
Gesamtkosten der Maßnahme:		96.700,00 Euro				
ggf. Gesamtkosten des Teilloses:		73.732,22 Euro				
<b>Finanzierung:</b>						
<b>HHSt</b>	<b>Bezeichnung</b>	<b>Betrag</b>	<b>planmäßig</b>	<b>üpl</b>	<b>apl</b>	<b>HHR</b>
<b>einnahmeseitig:</b>						
<b>ausgabeseitig:</b>						
13000.93510	Bestückung/Beladung Logistikwagen	73.732,22 Euro				X
<b>Folgekosten:</b>						
Vermögenshaushalt:		Verwaltungshaushalt:				
		(jährlich)				
Die finanziellen Mittel wurden durch das Landratsamtes Meißen zur Unterstützung des Katastrophenschutzes (u.a. Beladung/Bestückung des vom Landkreis bereit gestellten Logistikwagens) bereitgestellt.						
<b>Bestätigung:</b>	Mitzeichnung inhaltliche Absicherung::	<i>[Signature]</i>	Datum:	27.08.12		
	Mitzeichnung finanzielle Absicherung:	<i>i.v. Kämmerer</i>	Datum:	27.08.12		
	Mitzeichnung Geschäftsbürgermeister	<i>[Signature]</i>	Datum:	27.08.12		
	Mitzeichnung Kämmereiamt:	<i>[Signature]</i>	Datum:	28.08.2012		

*[Signature]*

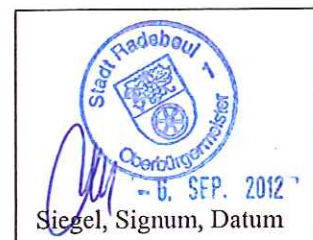
Wendsche

**Begründung:**

Die Lieferleistung „Beschaffung von Feuerwehrtechnik“ wurde gemäß § 3 Absatz 1 VOL/A öffentlich ausgeschrieben und am 03.07.2012 im Onlineportal von Vergabe24.de und im Sächsischen Ausschreibungsblatt Nr. 27 vom 06.07.2012 veröffentlicht.

Vier Firmen hatten die Vergabeunterlagen abgefordert. Drei Firmen haben sich konkret an der Ausschreibung durch Abgabe eines Angebotes beteiligt.

VFA 04/12-09/14



*[Small signature]*

Die Firma G.B.S. ist in der Vergangenheit bereits für die Große Kreisstadt Radebeul als verlässlicher Lieferant von Feuerwehrtechnik und Schutzbekleidung aufgetreten (z.B. Erneuerung/Umrüstung der Atemschutztechnik der Freiwilligen Feuerwehr Radebeul, Ergänzung bzw. Ersatzbeschaffung der feuerwehrtechnischen Beladung von Löschfahrzeugen und die Ausstattung des Rettungszentrums in Kötzschenbroda).

Die Kostenschätzung zur Lieferleistung durch das Sachgebiet Katastrophenschutz der Stadtverwaltung Radebeul vom 08.06.2012 hat eine Summe von 92.251,28 € (brutto) ergeben.

VFA 04/12-09/14



8